Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 78 (1960)
Heft: 23

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.10.2025

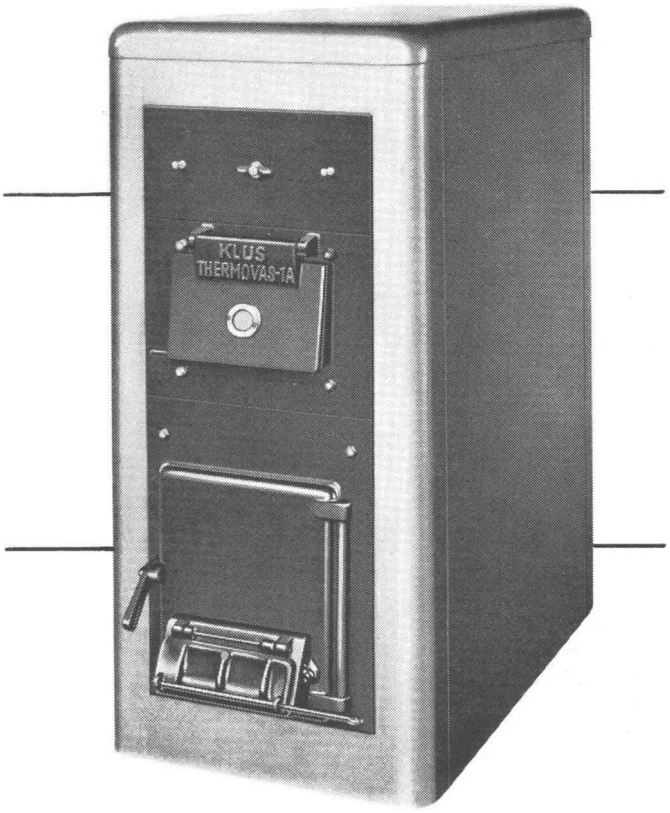
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

2/60

G
Mensch
und
Guss

Wer «auf sicher» entscheiden muss, prüft genau – und wählt dann Guss!

Warum? – Heizkessel aus Guss sind korrosionssicher, sie überdauern Jahrzehnte, können nach Bedarf leicht vergrössert oder verkleinert werden, weil aus Elementen zusammengesetzt. Einzelteile sind ersetzbar. – Und nicht zu vergessen: Ihre Heizung muss jahrzehntelang einwandfrei funktionieren und allen Eventualitäten angepasst werden können! Entscheiden Sie sich für Guss! Sie disponieren weitsichtig und klug, weil die Umstellung von flüssigen auf feste Brennstoffe – und umgekehrt – einfach zu bewerkstelligen ist.
Jawohl: Guss ist preisgünstig, wirtschaftlich und solid! Guss – ein guter Entschluss!

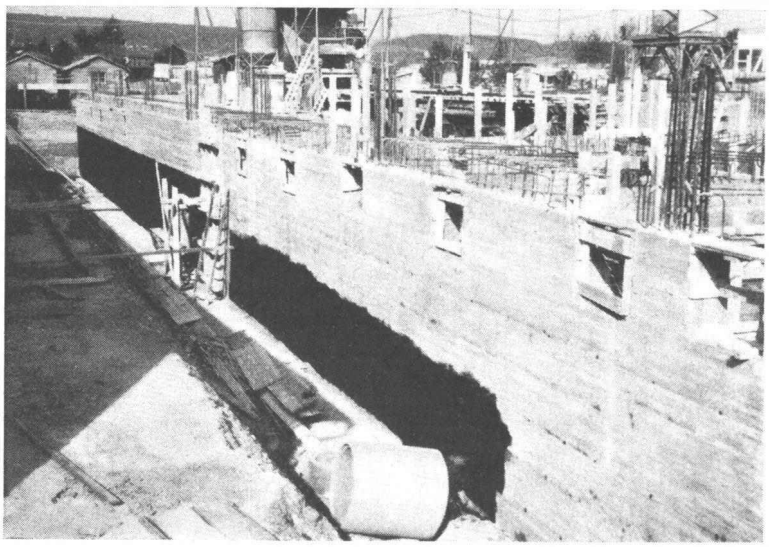


Von-Roll-Heizkessel Thermovas-1A aus Gusseisen. Leistung: 20 000–60 000 Kcal/h, für Koks- und Ölfeuerung. Eignet sich besonders für Ein- und Mehrfamilienhäuser.
Verlangen Sie bitte Prospekte.

Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG, Eisenwerk Klus, Klus

BAUTENSCHUTZ

SIEGFRIED Keller AG



Flughafen-Erweiterung Kloten ZH

Keller-Produkte auf Gross-baustellen!

- **AFRATAR** bietet durch Einsparung von Arbeitsgängen wesentliche Zeit- und Kostenersparnis.

- **AFRATAR** kann auf frischen **Beton** aufgetragen werden.

* Der **AFRATAR**-Anstrich ist sofort an seinem mattschwarzen bis dunkelbraunen Aussehen erkennbar.

- **Keller-Produkte** lieferbar durch den Baumaterialhandel oder direkt durch

Für die obige Baustelle wurden folgende Keller-Produkte verwendet:

ca. 600 kg **AFRATAR** *

für Fundamentisolationen

ca. 2000 kg **ADERIT-Vergussmasse**

pulverförmig (✣-Pat.) für Fugenarbeiten an Tankanlagen

ca. 400 kg **ACOLAN**

farbige Holzimprägnierung für Bau- und Unterkunftsbaracken

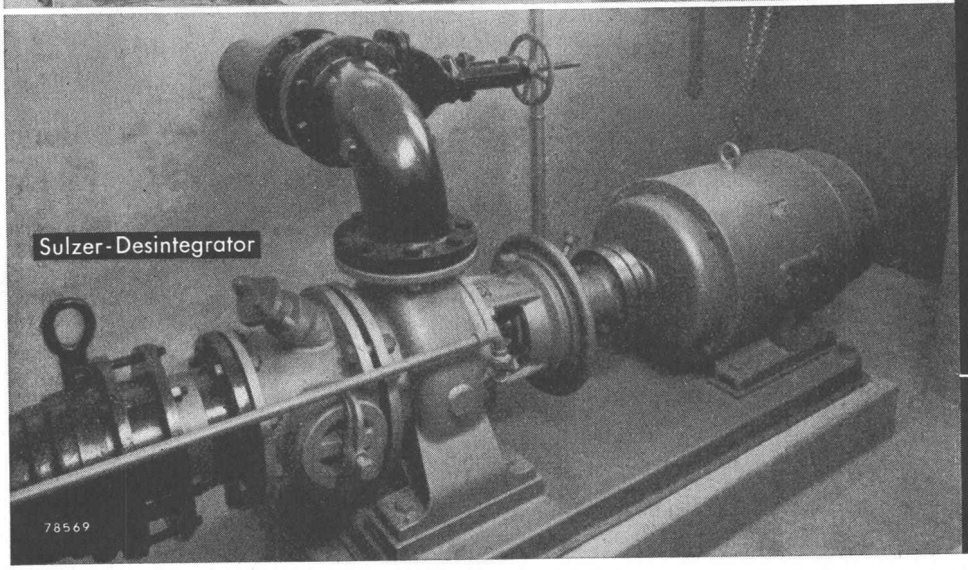
3 Tonnen Keller-Produkte für eine einzige Baustelle — ein überzeugender Qualitätsbeweis!

afra PRODUKTE

Barra für Beton

SIEGFRIED Keller AG

Wallisellen-Zürich Telefon 051 / 93 32 32



SULZER

Pumpen für Abwasseranlagen

Sulzer-Abwasserpumpen jeder Art und Grösse für horizontalen oder vertikalen Einbau

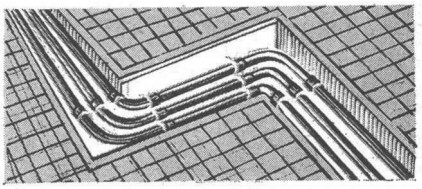
Sulzer-Desintegratoren für die Zerkleinerung des Rechengutes

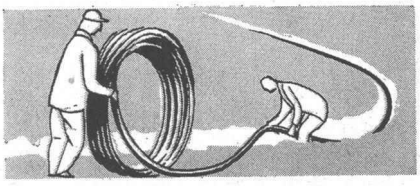
Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft
Winterthur, Schweiz

Für Wasserleitungen,
für Förderleitungen von Getränken,
Cemikalien usw.
haben sich WOPAVIN-**und** LYSSOLEN **-Rohre,**
in Stangen und Rollen schon seit Jahren bewährt.

WORBLA A.G. PAPIERMÜHLE-BERN

Mit LYSSOLEN-Rohren in Ringen und WOPAVIN-Rohren in Stangen, ist eine Leitung viel rascher verlegt.
Beständig gegen aggressive Bodensäuren. Eine Isolation ist nicht notwendig.
Gratis erhalten Sie unsere ausführliche Preisliste und verschiedene Broschüren über Kunststoffe.





Vertretung von WOPAVIN-Hart-PVC:

OTTO KÜENZI AG · EISEN + METALLE · BERN · Seit 1856 KÜENZI · OTTO KÜENZI AG. BERN

OTTO KÜENZI AG
Bern, Laupenstrasse 4
Telephon (031) 3 66 65

Die transportable

Mafell

Baustellenkreissäge

das Prunkstück jeder Baustelle

für Schnittiefen bis 15 cm, kräftiger 4-PS-Motor, praktische Längs-, Schräg- und Queranschläge. — Verlangen Sie sogleich eine Offerte mit Sonderprospekt und Referenzangabe sowie eine unverbindl. Vorführung auf Ihrer Baustelle durch

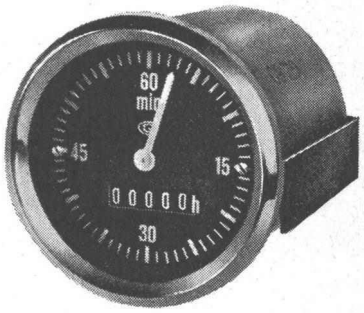
Max Müller, Drusbergstr. 112, **Zürich 53,** Tel. (051) 24 42 50

---

beton ag

liefert und montiert
vorfabrizierte Beton-
konstruktionsteile wie
Stützen, Träger, Binder
sowie auch ganze Objekte

BETON AG VILLMERGEN ✆ 057 6 33 11



E. O. BÄR

Bern Fischermättelistr. 18
Zürich Scheuchzerstr. 70
Genève Rue Ed. Rod 16

Wirtschaftlichkeit mit Betriebsstundenzählern

Verhütet Gasvergiftungen

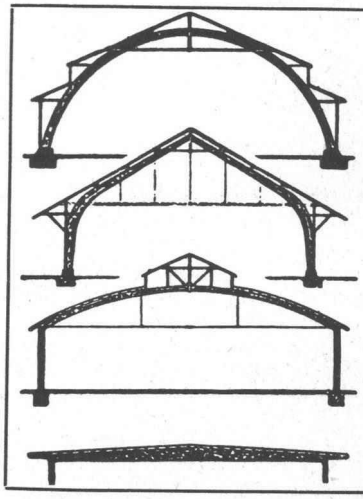
in Industrie und Gewerbe
durch Anwendung
zweckentsprechender

GASSCHUTZGERÄTE

FEGA

FEGA-WERK

ZÜRICH Albisriederstr. 190 Tel. (051) 52 00 77



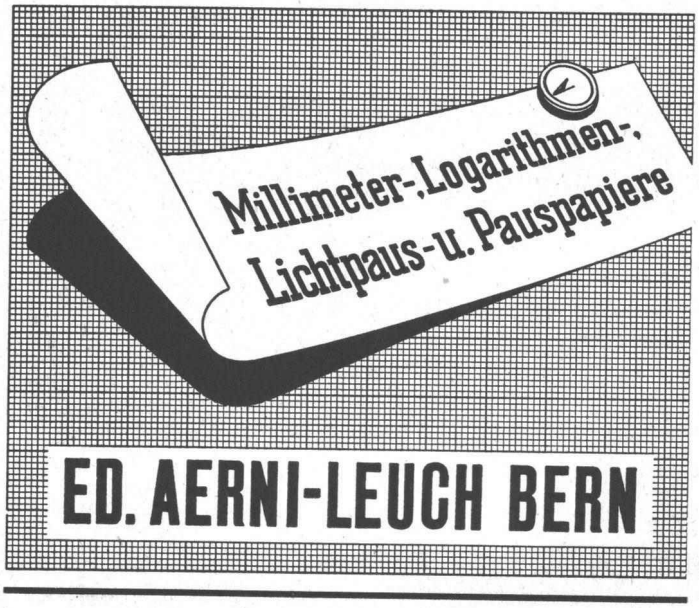
B. ZÖLLIG SÖHNE

Holz-Konstruktionen

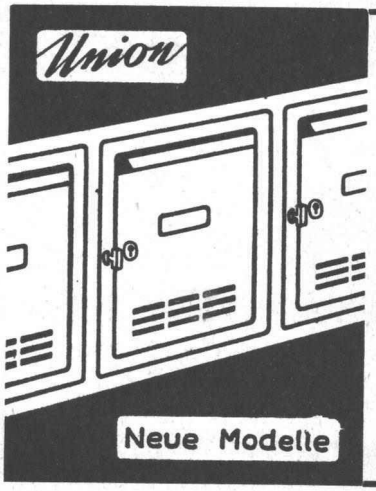
ARBON

Spezialität
AUSFÜHRUNG in der HETZERBAUWEISE

FÜR LAGER-, TURN- UND FABRIKHALLEN
LEHRGERÜSTE UND KIRCHEN
RISSFESTE SÄULEN



ED. AERNI-LEUCH BERN



Brief- und Milchkasten Mauerkassen

Union-Kassenfabrik AG.
Postfach Zürich 40
Telephon (051) 52 17 58

Verlangen Sie Prospekt Nr. 40

STS **Schweiz. Technische Stellenvermittlung**
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und *Weiterleitung* von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen.*

INDUSTRIE-ABTEILUNG

27 **Heizungstechniker.** Basel.

29 **Dipl. Chemiker** mit analytischer Ausbildung. Nordwestschweiz.

81 **Ingénieur chimiste** pour problèmes d'étude des marchés, et développement technico-commercial de vente de nouveaux produits. Français et anglais desirée. Belgique.

83 **Ingénieurs** pour d'emplois technico-commerciaux ou technique de soufflantes, robinetteries pour eau, gaz, vapeur et applications soufflantes, robinetteries pour eau, gaz, vapour et applications industrielles de l'Energie Nucléaire. Paris.

97 **Ingénieurs ou techniciens dipl.** parlant couramment français, allemand et anglais pour les recherches que pour la production, pour les études ou les travaux dans toute une variété de disciplines (mécanique, électricité, électronique, automation, génie nucléaire, physique, chimie, etc.) et dont l'activité se situerait en France ou en Allemagne, en Italie, en Espagne ou au-delà des mers. Paris.

125 **Elektrozeichner** für Trafostationen, gekapselte Verteilanlagen, Steuerungen, etc. Nordwestschweiz.

177 **Maschinenzeichner-Konstrukteur** für Maschinenbau, Wärmetechnik und Industrieofenbau. Zürich.

179 **Techniker und Zeichner,** Fachrichtung Elektrotechnik und Maschinenbau. Deutsche Schweiz.

181 **Technicien** dans le domaine des applications de la soudure. Bonnes connaissance du français et de l'allemand désirée. Suisse romande.

BAU-ABTEILUNG

430 **Vermessungstechniker und Tiefbauzeichner** für Entwässerungen, Strassenbauten und Kanalisationen etc. Deutsche Schweiz.

432 **Dipl. Hochbautechniker-Bauführer** für Bauleitung, Ausmass, Abrechnung und Kalkulation grösserer Objekte. Zürich.

434 **Dipl. Bauingenieur und Tiefbautechniker** für Büro- und Bauplatztätigkeit im Strassen- und Kraftwerkbau. Zürich.

436 **Tiefbauzeichner oder -zeichnerin.** Zürich.

438 **Dipl. Hochbautechniker** als Gruppenleiter für die Ausführung ganzer Bau-Objekte (detail. Kostenvoranschlag, Ueberwachung der Bearbeitung der Werk- und Detailpläne sowie des örtl. Bauführers). Zürich.

440 **Dipl. Tiefbautechniker** für Strassen- und allg. Tiefbau. Kt. Bern.

442 **Architekt, Hochbautechniker und -zeichner.** Zürich.

444 **Hochbauzeichner.** Nähe Zürich.

446 **Hochbautechniker oder -zeichner.** Winterthur.

448 **Hochbauzeichner.** Lugano.

Sicherer Holzschutz mit ARBEZOL

Verlangen Sie bitte Prospekte über ARBEZOL Spezialprodukte zum vorbeugenden Schutz des Holzes und zur Vertilgung von Schädlingen. Unverbindliche Beratung.

A. BENZ & CIE.
Holz-Bautenschutz
ZÜRICH 2/38
Renggerstrasse 56
Telephon (051) 45 34 34

Für die Mithilfe bei der Projektierung und Ausführungen von Wasserkraftanlagen in der Ost- und Südostschweiz suchen wir einige

Bauingenieure

mit Erfahrung im Wasser- und Kraftwerkbau. Neben der Tätigkeit bei der Projektbearbeitung im Büro bietet sich die Möglichkeit für die anschliessende Mitwirkung bei der Bauleitung.
Eintritt nach Vereinbarung im Sommer oder Herbst 1960. Bewerber, die auf eine Dauerstelle reflektieren und über gute berufliche und persönliche Referenzen verfügen, werden bevorzugt. Angenehme Arbeitsverhältnisse, den Leistungen und Erfahrungen entsprechendes Salär, Möglichkeit der Personalversicherung beizutreten. Offerten und Anfragen erbeten an

Hydraulik AG., Limmatquai 1, **Zürich 1**
Ingenieurbüro für Wasserkraftanlagen und allgemeinen Tiefbau

Bauamt II

Das **Hochbauinspektorat** sucht mit Dienstantritt so bald als möglich

Hochbautechniker

Anforderungen: Ausweise über abgeschlossene Fachausbildung und bisherige Tätigkeit, Befähigung in der Werkplanbearbeitung von Neu- und Umbauten, Organisationstalent, Gewandtheit im persönlichen Verkehr und im schriftlichen Ausdruck.

Besoldung nach Uebereinkunft im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung; Pensionsversicherung, allfällige Kinderzulagen, 44-Stunden-Woche, jeden zweiten Samstag frei.

Anmeldung: Handgeschriebene Anmeldungen mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges, der bisherigen Tätigkeit und des Gehaltsanspruches sind unter Beilage von Zeugnisabschriften und Photo mit der Aufschrift «Technikerstelle Hochbauinspektorat» bis 11. Juni 1960 an das Hochbauinspektorat der Stadt Zürich, Postfach Zürich 1, zu richten.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung hin.

Zürich, den 1. Juni 1960

Der Vorstand des Bauamtes II

Anzeigen in der Schweizerischen Bauzeitung sind eine hervorragende Verkaufshilfe

AEZ

Asphalt-Emulsion AG Zürich

Telephon 25 88 66 Löwenstrasse 40

erstellt zuverlässig

TERRASSEN • FLACHDÄCHER • GRUNDWASSER-ISOLIERUNGEN

Gesucht auf mittelgrosses Architekturbureau BSA/S. I. A. in Zürich, als **Stütze des Chefs,** ein selbständiger

Bautechniker

mit mehrjähriger Erfahrung im Erstellen von Kostenvoranschlägen und in allen technischen Problemen.

Geboten wird: Angemessenes Salär, Personalfürsorge, 5-Tage-Woche.

Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Photos, Zeugniskopien und Gehaltsansprüchen sind unter Chiffre ZB 7227 an die Mosse-Annoncen AG., Zürich 23, zu richten.

Wir suchen zu raschmöglichstem Eintritt

STAHLBAU-ZEICHNER

Für initiativen Bewerber zukunftsreiche Dauerstelle mit Aufstiegsmöglichkeit. 5-Tage-Woche, Pensionskasse. Evtl. Geschäftswohnung.

SCHWEISSWERK BÜLACH AG. Bülach-Zürich

Tel. (051) 96 16 66

Apparatefabrik sucht Konstruktions-Chef

Geboten wird: Interessante, vielseitige und abwechslungsreiche Tätigkeit auf dem Gebiete des Klein-Apparatebaues. Positive Zusammenarbeit mit der techn. Geschäftsleitung. Dauerstelle mit guter Entlöhnung.

Verlangt wird: Abgeschlossene Studien als Maschinentechniker, mehrjährige Konstruktionspraxis wenn möglich auf dem Apparatebau, Fähigkeiten zur Personalführung.

Wir erwarten gerne Ihre Dienstofferte mit Lebenslauf, Foto und Zeugnisabschriften an Chiffre ZP 7250 an Mosse-Annoncen, Zürich 23. — Diskretion wird zugesichert.

Gemeinde Zollikon

Stellenausschreibung

Beim Bau- und Vermessungsamt sind folgende Stellen zu besetzen:

2 Hochbautechniker / Bauführer

für Planung, Baupolizei (wobei ein Baukontrolleur zur Verfügung steht), Auskünfte an Bauinteressenten, Unterhalt der Gemeindeliegenschaften u. a. m.
Besoldungsklasse IX Fr. 12 768.—/17 068.— inkl. 12 % T. Z.
Besoldungsklasse VIII Fr. 11 625.—/15 657.— inkl. 12 % T. Z.
je nach Eignung und Erfahrung. Pensionskasse, jeden 2. Samstag frei. — Offerten mit Lebenslauf, Handschriftprobe, Photo und Zeugnisabschriften sind bis 15. Juni 1960 zu richten an Herrn Gemeinderat Hans Weideli, Seestr. 20, Zollikon.

1 Schreibhilfe

(halb- oder ganztagsweise)

Anforderungen: Sauberes und rasches Maschinenschreiben, gute Umgangsformen und Auffassungsgabe, Ordnungssinn. Fremdsprachenkenntnisse sind nicht erforderlich. Jeden 2. Samstag frei. Gehalt nach Uebereinkunft. — Telephonische Anmeldung an das Bauamt Zollikon, Tel. Nr. 24 96 00.

Der Gemeinderat

Gesucht nach Zürich auf Ing.-Büro

Eisenbetontechniker / -zeichner

bei gutem Lohn. 5-Tage-Woche.
Tel. (051) 34 64 22 Privat (051) 90 33 89

compriband

für alle Fugendichtungen

Generalvertretung **ROGER FREY, dipl. Ing.**

Zürich 2 Beethovenstrasse 47
Telefon 23 33 64

Noch je ein

Eisenbetonzeichner

nach

Zürich / Chur / St. Gallen

gesucht. Für tüchtige Zeichner interessante Dauerstelle. Fünftage-Woche; Fürsorgestiftung. Det. Offerten an:

Julian Schleutermann, Dipl. Ing. ETH/S. I. A., **Zürich 7/32**
Streulistrasse 28, Telephon (051) 47 12 12

Wir suchen einen

Eisenbetontechniker

für statische Berechnungen und zur teilweisen Erstellung von Plänen auf dem Gebiete des Eisenbeton- und Vorspannbetonbaues.

Interessante Möglichkeiten für zuverlässigen Mitarbeiter, der sich für eine Dauerstelle interessiert.

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen.

VOBAG AG. für vorgespannten Beton
Adliswil-Zürich

Ingenieurbureau in Zürich sucht per sofort oder später

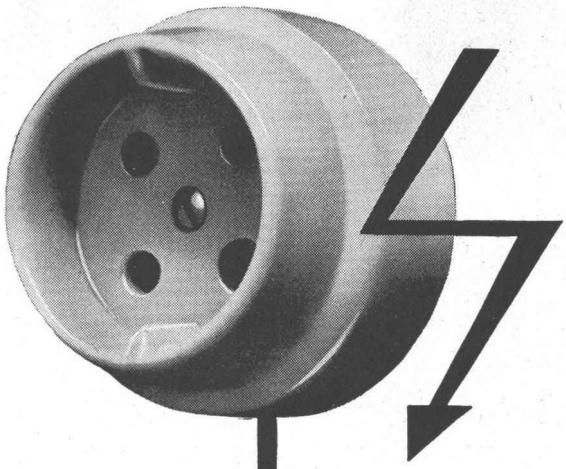
Tiefbautechniker + Tiefbauzeichner

Geboten werden: Interessante Arbeit auf den Gebieten des allgemeinen Tiefbaues, Strassenbaues und Brückenbaues (Projektierung und Bauleitung). Gute Entlöhnung, angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche.

Verlangt werden: Voller Arbeitseinsatz, rasche Auffassungsgabe, selbständiges Arbeiten nach einer gewissen Einführungszeit. Spezialkenntnisse auf den erwähnten Gebieten sind erwünscht, aber nicht Bedingung.

Interessenten wollen sich unter Angabe der Gehaltsansprüche melden unter Chiffre ZO 7284 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

304

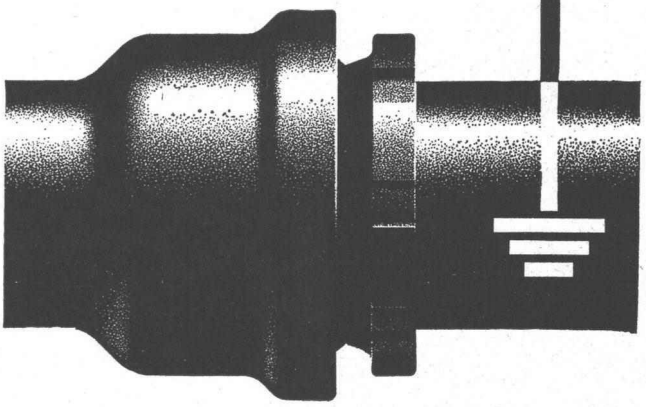


Gussrohre sind Mehrzweckrohre...

... sie führen Wasser und ermöglichen das Erden elektrischer Apparate

Wasser zum Leben

Erdung für Sicherheit



VON ROLL

Werk Choindez

AIAG

Wir suchen einen jüngeren

dipl. Bauingenieur ETH od. EPUL

für das vielseitige und entwicklungsfähige Gebiet der technischen Kundenberatung im In- und Ausland, über die Anwendung des Leichtmetalls im Ingenieurbau.

Erforderlich sind:

— Berechnungs- und Konstruktionspraxis im Metallbau.
— Interesse an materialtechnischen, verarbeitungs- und prüftechnischen Problemen der Leichtmetalle und ihrer Konstruktionselemente in enger Zusammenarbeit mit unserem Forschungsinstitut.
— Kenntnis der deutschen, französischen und wenn möglich englischen Sprache.

Der Kandidat wird im Forschungsinstitut und Werk gründlich in die Materie eingeführt.

Wir bitten um Zustellung der Offerten mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo, Saläransprüchen und Referenzen an die

Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft,
Verkaufsabteilung, Postfach Zürich 9/48.

OERLIKON **BÜHRLE & CO.**

sucht für das Baubüro einen

Hochbauzeichner

Es wird sauberes Zeichnen verlangt und Kenntnisse in der Bearbeitung von Kostenvoranschlägen und Submissionsunterlagen. Bewerber mit Erfahrung im Industriebau erhalten den Vorzug.

Interessenten belieben ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen einzureichen oder verlangen unseren Personalbogen (Tel. 46 36 10, intern 2411).

Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon,
Bühle & Co., Birchstr. 155, **Zürich 50.**

Tiefbau-, Vermessungs- und Eisenbetonzeichner

in grösseres Tiefbaubüro **gesucht.** Entwicklungsfähige Dauerstellen für einsatzfreudige Herren.

Treten Sie mit uns in Verbindung durch Chiffre T 65655 G an **Publicitas, Winterthur.**

Gips-Union A.-G., Zürich

Wir suchen zu baldigem Eintritt für unser Technisches Bureau in Zürich selbständigen und zuverlässigen

Tiefbauzeichner

Tätigkeit: Ausarbeitung von Projekt und Ausführungsplänen für Industrieanlagen.

Wir bieten interessante und vielseitige Dauerstelle mit Pensionsberechtigung. Angenehme Arbeitsbedingungen. Jeden 2. Samstag frei. Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Gehaltsansprüchen und Eintrittstermin sind zu richten an

Gips-Union A.-G., Zürich 1, Postfach

Gesucht in Architekturbüro S. I. A. und BSA der Ostschweiz

Architekt
Bautechniker
Bauzeichner

für die Bearbeitung vielseitiger, interessanter Bauaufgaben.

Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüchen an Chiffre ZA 7303 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Welcher tüchtige Statiker,

Dipl. Bauingenieur ETH
(Eisenbetonbau)

wünscht verantwortungsvollen Posten als **Bürochef** in mittleres Ingenieurbüro in Zürich. Beste Salarierung und Gewinnbeteiligung. Evt. spätere Verassozierung. 5-Tage-Woche.

Offerten unt. Chiffre ZN 925 an MosseAnnoncen AG., Zürich 23.

Nous **cherchons** un

Architecte expérimenté

travail intéressant en équipe avec les ingénieurs chargés de l'étude du génie civil et de l'équipement électro-mécanique pour la construction d'usines hydro-électriques.

Elaboration des projets et soumissions; surveillance des travaux. Poste indépendant à grande responsabilité. Durée de l'emploi: 5 ans. Salaire et entrée en fonction à convenir.

Faire offres détaillées avec curriculum vitae, prétentions de salaire et références sous chiffre SA 37519 L aux **Annonces Suisses S. A. «ASSA», Genève.**

Für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben, Projektierung und Bauleitung von Strassen, Wasserversorgungen, Kanalisationen, Abwasserreinigungsanlagen und Industriebauten suche ich

Tiefbauzeichner

mit flottem Charakter, tüchtig und zuverlässig. Angenehmes Arbeitsklima, zeitgemässer Leistungslohn, teilweise 5-Tage-Woche, Personalfürsorgekasse, geregelte Freizeit und Ferienansprüche. Bei Eignung entwicklungsfähige Dauerstellung. Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Gehaltsansprüchen und Eintrittstermin sind erbeten an:

Hans Blattner, dipl. Bauing. ETH, Ingenieurbüro S. I. A., **Sissach** (Baselland).

Für sofort oder zum baldigen Eintritt **gesucht** tüchtiger, selbständiger, erfahrener

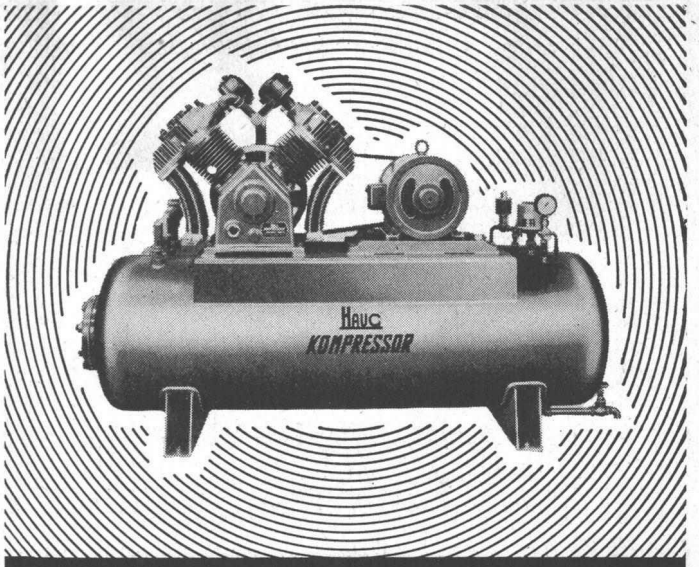
Bauführer

für die Bauleitung grosser und interessanter Objekte in Ascona und Locarno. Offerten mit Lebenslauf, Referenzen und Gehaltsansprüchen sind zu richten an

Paolo Mariotta, arch. dipl. BSA/S.I.A., **Locarno** TI.

Junger Bauzeichner

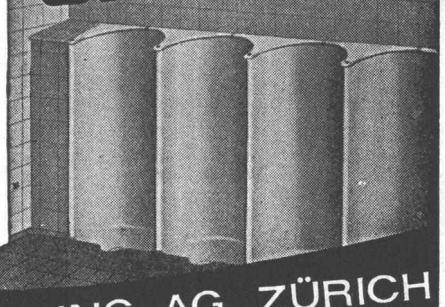
guter Darsteller, sucht Heimarbeit.
Offerten unter Chiffre B 931 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



HAUG
KOMPRESSOREN

VAKUUMPUMPEN LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK
FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN
AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI
ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45
UETLIBERGSTRASSE 15

Ernst URINOIRS



geruchlos
Trocken-
Desinfektions-
verfahren
Ohne Wasserspülung
Einfache Reinigung

F. ERNST, ING. AG. ZÜRICH
Weststr. 50/52 Telefon (051) 33 60 66

Betonarbeiten armiert mit
BOX Ø STAHL
naturhart, als einziger hochwertiger Schweizer Baustahl IIb ohne Festigkeitseinbuße schweißbar
MONTEFORNO, Stahl- und Walzwerke AG, BODIO

Eidg. Technische Hochschule

Für die Besetzung der Stelle eines Assistent-Konstrukteurs am Lehrstuhl für Grundlagen der Maschinenkonstruktion suchen wir einen

Maschinen- oder Elektroingenieur

mit abgeschlossener Hochschulbildung.

Interessenten mit einigen Jahren Praxis, wenn möglich auf konstruktivem Gebiet, und mit Eignung für den Unterricht, sind gebeten, ihre Bewerbungen mit Lebenslauf, Photo und Gehaltsansprüchen bis am 25. Juni 1960 einzureichen an den **Sekretär des Schweiz. Schulrates, Eidg. Technische Hochschule, Zürich 6.**

Wir suchen für unser firmaeigenes Industriebaubüro

jungen Bauzeichner

für zeichnerische sowie allgemeine Büroarbeiten.

Wir bieten: Entwicklungsfähige Dauerstelle. 5-Tage-Woche.

Bewerber sind gebeten, ihre Anmeldung mit den üblichen Personalunterlagen einzureichen an die

Aktiengesellschaft Adolph Saurer Arbon

SBB

Die Schweizerischen Bundesbahnen suchen für die Leitung der Sektion Kraftwerkbau ihrer Abteilung Kraftwerke bei der Generaldirektion in Bern auf Frühjahr 1961 einen

Bauingenieur

Dem Bewerber wird Gelegenheit geboten, sich in sein zukünftiges Arbeitsgebiet einzuarbeiten.

Verlangt werden Hochschuldiplom als Bauingenieur, Erfahrungen im Tiefbau sowie Kenntnisse in Wasserwirtschaft und Hydraulik.

Geboten wird vielseitige u. interessante Tätigkeit.

Handschriftliche Anmeldungen sind zu richten an das **Bau- und Betriebsdepartement der Generaldirektion SBB,** Hochschulstrasse 6, **Bern.**

Gesucht

Architekt oder dipl. Hochbautechniker

als Bürochef auf Architekturbüro in Schaffhausen, vorwiegend für Projektierungsarbeiten und Wettbewerbe.

Offerten unter Chiffre ZE 7277 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht zum Eintritt auf 1. Juli 1960 je ein

Bautechniker / Bauzeichner

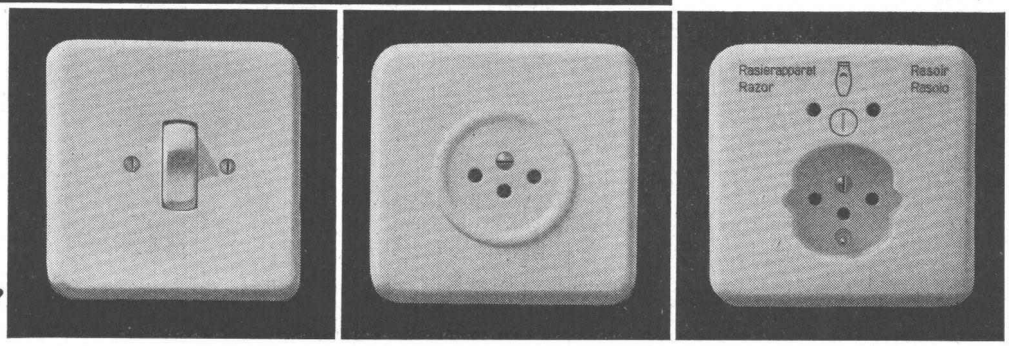
Guter Lohn, angenehmes Arbeitsklima. Anfragen an **Hans Atzli,** Architekturbüro, Nüschelerstr. 22, **Zürich 1,** Tel. 051/23 47 01.

FRICK-GLASS A.G.
ZÜRICH-ALTSTETTEN

Tel. (051) 52 51 11

Asphalt-Isolierungen
Flachdach-Beläge
Kork-Isolierungen
in zuverlässiger Ausführung

Neuzeitliche Schalter und Steckdosen für Unterputzmontage
Adolf Feller AG. Horgen, Fabrik elektrischer Apparate



Feller

Riapertura del concorso per la nomina di due tecnici e per l'assunzione, in via straordinaria, di un tecnico assistente presso l'Ufficio tecnico

Il Municipio di Lugano riapre il concorso per la nomina di
1 tecnico di I o II rango per il reparto opere nuove,
1 tecnico del genio civile, di I o II rango, per il reparto manutenzione

e per l'assunzione, in via straordinaria, di

1 tecnico assistente del genio civile, con requisiti di un tecnico di I o II rango, per la sorveglianza dei cantieri di lavoro,

alle condizioni del Regolamento organico per i dipendenti comunali e dei capitolati di concorso ostensibili presso la Cancelleria comunale.

Le offerte, corredate dagli atti richiesti, dovranno pervenire al Municipio di Lugano, in busta chiusa con la dicitura esterna «Concorso tecnico U.T.» entro il giorno di

Lunedì 13 giugno 1960 alle ore 1600.

I postulanti al concorso scaduto il 12. 5. 1960, sono ritenuti concorrenti.

Per il Municipio di Lugano

Il Sindaco: Avv. Paride Pelli
Il Vicesegretario: Edoardo Maffioretti

Gesucht auf 1. Juli oder später

1 Architekt - Bautechniker
2 Bautechniker - Bauzeichner

zur Bearbeitung einer grösseren Spitalanlage mit Schwesternschule, Personal- und Wirtschaftsbauten.

5-Tage-Woche. Büro in Zürich 7. Angemessene Entlöhnung, gutes Arbeitsklima. Bei Eignung Dauerstelle.

Anmeldungen mit Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit, Zeugnissen und Gehaltsansprüchen sind zu richten an Rud. Joss, dipl. Architekt S. I. A., Zürich, Stadthausquai 7, Tel. (051) 23 22 49.

Gesucht

dipl. Bauingenieur

als Bürochef und Stellvertreter des Büroinhabers in Ingenieurbüro S. I. A. im Kanton Zürich. (Hoch- und Tiefbau).

Verlangt wird: Sauberer und verträglicher Charakter. Selbständiger Statiker. Speditive Arbeitsweise.

Geboten wird: Guter Leistungslohn, angenehmes Arbeitsklima und 5-Tage-Woche. Bei gegenseitiger Konvenienz nach einem Jahr Teilhaberschaft.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Lohnansprüchen und Angabe von Referenzen unter Chiffre ZN 7336 an Mosse-Annoncen AG, Zürich 23.

Wir suchen für unser gutbeschäftigtes Architekturbüro einen tüchtigen

Bauzeichner / Bautechniker

für die Bearbeitung vielseitiger, interessanter Bauaufgaben.

Gutbezahlte, entwicklungsfähige Dauerstelle, 5-Tage-Woche, angenehmes Arbeitsklima.

Initiative Bewerber richten ihre Offerte an **Wildbolz & Ryser**, Gartenstr. 33, **Zürich 2**, Telephon (051) 27 88 55.

Gesucht selbständiger

Bautechniker oder Bauzeichner

zur Mitarbeit an interessanten Bauaufgaben. Planbearbeitung, Voranschlag, Bauführung.

Bewerbungen an **Paul Weber,** dipl. Architekt, Aegeristrasse 50, **Zug,** Tel. 042/4 02 70.

Junger, selbständiger

Bauzeichner

sucht neuen Wirkungskreis.

Offerten erbeten unter Chiffre **OFA 13 211 R** an **Orell Füssli-Annoncen, Aarau.**

Gesucht auf Ingenieurbüro der Innerschweiz

Dipl. Bauingenieur

als Stellvertreter des Chefs, guter Statiker, für die selbständige Projektierung von Eisenbetonkonstruktionen im Hoch- und Tiefbau sowie allgemeine Tiefbauarbeiten.

Dipl. Tiefbautechniker

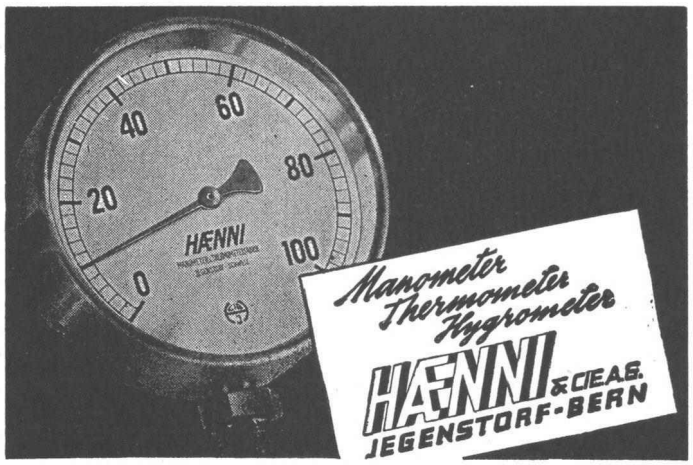
für die Bearbeitung von Strassenprojekten, Vermessungsarbeiten und evtl. für die Berechnung von Eisenbetonkonstruktionen. 5-Tage-Woche.

Offerten mit den üblichen Unterlagen, Referenzen und Gehaltsansprüchen werden erbeten unter Chiffre ZG 7361 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zwei versierte

Dipl. Hochbautechniker

(im Raume Zürich) übernehmen noch Aufträge in Heimarbeit. Individuelle Bearbeitung von Entwurf-, Ausführungs- und Detailplänen. Aufstellung von Offertformularen etc.. Offerten u. Chiffre ZD 7358 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



HEER OLTEN

062/5 66 33

Leistungsfähig • Individuell • Seit 1875

St. Margrether-Sandstein

E. G.

Jegliche Steinhauer-Arbeiten
Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

E. GAUTSCHI, St. Margrethen Tel. (071) 4 34 86

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft selbständiger, erfahrener

Bautechniker-Bauführer

sowie

Hochbauzeichner

zur Bearbeitung interessanter Aufgaben. 5-Tage-Woche. Offerten mit Gehaltsansprüchen sind zu richten an **Friedrich Herrmann,** Architekt S. I. A., Bleicherweg 20, **Zürich 2.**

Wir suchen einen

jungen Bauingenieur oder Eisenbetontechniker

in mittleres Architekturbureau der Ostschweiz mit zwei bis drei Jahren Praxis für Berechnungen und Bauleitung von Eisenbetonkonstruktionen.

Wir bieten gutes Salär, 5-Tage-Woche, ausbaufähige Stelle. Offerten mit Zeugnisabschriften und Photo unter Chiffre ZT 7350 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23, oder Anfragen Telephon 055 8 12 47.

Schweizerisches Grossunternehmen auf dem Platze Zürich **sucht**

Dipl. Architekten

(Hochschulabschluss), als selbständigen Sachbearbeiter für die Behandlung grosser Bauvolumen, wie Projektierung und Bauleitung eines Verwaltungsgebäudes. Die Stelle erfordert mehrjährige Praxis, wenn möglich in Grossbauten, eine geschickte Hand im Entwerfen sowie französische und englische Sprachkenntnisse. Interessenten werden gebeten, ihre Offerte mit vollständigen Unterlagen unter Chiffre P 47009 Z an Publicitas, Zürich 1, zu richten.

Ich empfehle mich für den Bau von

Architektur-Modellen

W. Goetz, Utohof 21, **Zürich 3/45,** Tel. 051 / 33 10 04

Jüngerer

Bauingenieur

versiert in Bauleitungen für Strassen- und allgemeinen Tiefbau, wird von grösserem Tiefbaubüro **gesucht**. Angenehme Arbeitsbedingungen. Entwicklungsfähige Stelle. Einsatzbereite Herren treten mit uns in Verbindung durch Chiffre SA 5396 St an die Schweizer Annoncen AG. «ASSA», St. Gallen.

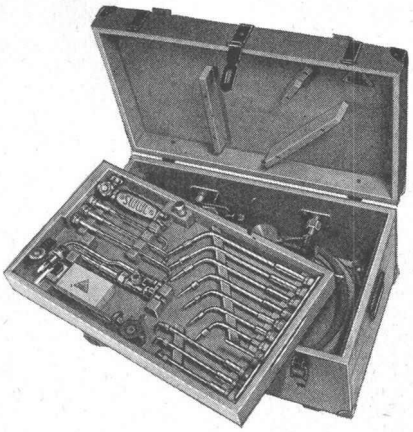
Gut ausgewiesener

Bauführer

mit grosser Erfahrung in Kostenvoranschlägen und Bauleitungen und im Verkehr mit Bauherrschaft und Behörde sucht neues Wirkungsfeld. Gute Referenzen.

Off. unter Chiffre ZJ 932 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

• Stetes Inserieren bringt Erfolg •



Technische Gase, Schweissgeräte
Zusatzmaterial, Reparaturen
Fachtechnische Beratung

SWWL

Sauerstoff- & Wasserstoff-Werke AG.
Luzern
Postfach Luzern 2 / Telephon (041) 2 30 23

Der Vereinigung Schweizerischer Leichtbauplatten-Fabrikanten

angeschlossene Firmen:

Gips-Union A.-G., Zürich
Herbag, Herstellung von Baustoffen AG. Rapperswil
W. Brodtbeck AG., Zementwarenfabrik, Pratteln
Zementröhrenfabrik AG., St. Gallen
Zementwaren AG., Düdingen (FR)
Holz-AG. Trimmis, Bahnhof Untervaz

Sekretariat in Oberrieden am Zürichsee

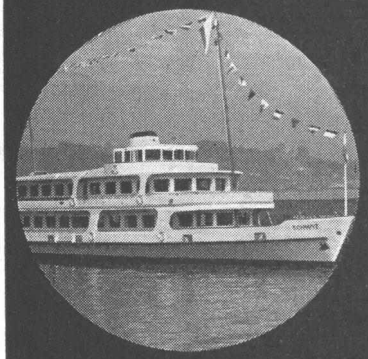
Fordern Sie bitte Angebot von

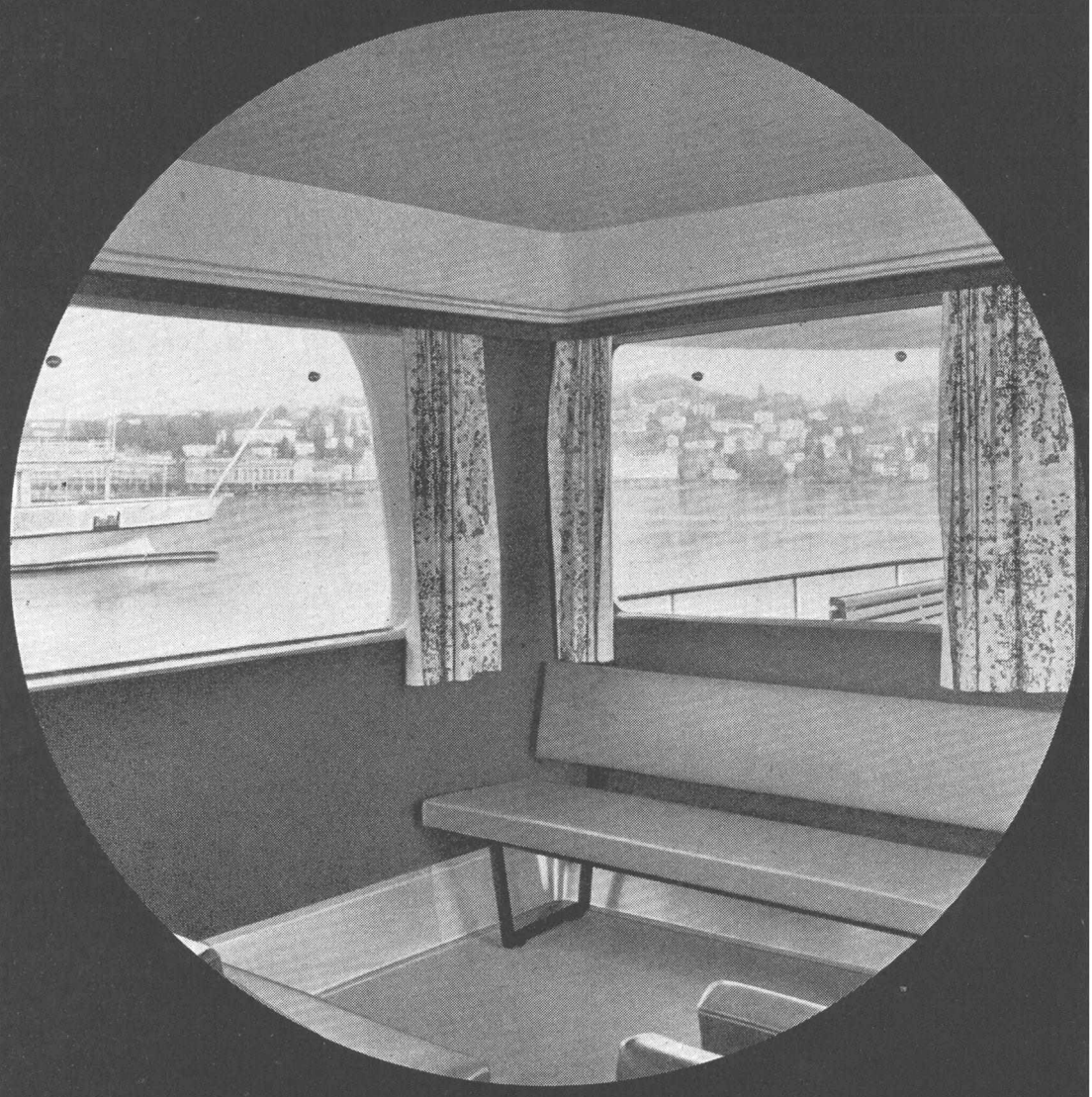
GRAB & WILDI AG
URDORF und ZÜRICH

Druck JEAN FREY AG., ZÜRICH — Imprimé JEAN FREY S.A., ZURICH

Unsere
neuzeitlichen Leime
für

extreme Beanspruchungen





Elotex

für
Holzverleimungen

Brigatex

für
Verkleidungen,
mit Kunststoffplatten
Gummi-Verklebungen

Sempafix 200

für
Deckenverkleidungen
mit Kunstleder

DR. M. EBNÖTHER SEMPACH-STATION TEL. 041.78 15 15